大清光緒二十年

第三千七百十二號

# 叻報

（本報開設在峇巴貳口門牌第廿一號）

甲午三月初一日

新聞報價每月一元叅毫每張五仙凡告白首日（大英一千八百九十四年四月六號禮拜五）每字一仙次日後每字半鐳隔日一出每字二鐳

本館新議除禮拜外日出一紙　諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可寄至本館取閱如外埠閱報照加寄費可也除日報照常刊送外復不惜工本從英國採辦釘書裁紙各機器以待與　各官商刊印書籍單件並有英國各體活字及各式花邊等延有西人排印工藝甚精所有中西文字均能刊印並有石版印字大小機器均用精工刊印工緻絶倫並延有文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再本館所登來札原擇其有關世道人心者附登否亦須有裨於人而後始錄其有譏罵成文以及支離費解者概不登報嗣後　諸翁來札尚祈自諒真須寫眞爵里而後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也　本館謹白

招請書記　○啟者茲本館欲用書記一人以司理數之事倘　諸君有熟諳司帳者請向本館主面商便得特此佈告　本館謹啟

菓園出贌　○啟者茲有果園一所在小東陵馬打厝前附近之處園中栽有菓木甚繁如榴蓮蜜吃紅毛丹等結實纍纍業將成熟所有各菓均為佳種甘美異常茲欲將此菓木出贌與人　諸君有欲承贌此菓者請至本館面商可也此佈　本館謹啟

映相畫幔寄售　○啟者茲有友人以映相幔壁所懸之畫景帳幔一幅托本館代為出售此幔係用頂上帆布所製甚為廣闊經歐洲名畫工繪有油畫於其中浮凸玲瓏不殊活景若懸諸壁間以為映相後壁之用洵稱絶妙諸君有欲購置者請至本館面商可也　本館謹啟

## 清明說

九十春光瞬過寒食三千客路又屆清明昨日鬼節剛逢叻地之人登山掃墓者紛紛而往車闐馬咽轂擊肩摩其展拜先塋者有之而祭掃姻戚故舊梓里宗人者亦有之更有流鶯乳燕遽失所歡嘗託楊柳舒風棠梨釀雨而以一盂麥飯及時而一奠於荒墳者亦無不有之閒嘗眺矚郊原至於叢葬之區則覺一片哭聲遙遙相應是可見中原風俗雖在海外亦無不守而弗移蓋清明掃墓之風其所由來也久矣因按清明之說上古無聞至中古始有之而其說之最古者則見諸汲冢周書曰清明之日桐始華然繹其語意不似出周人手筆且禮月令桐始華在季春之月而清明有時在仲春顯見此說不足為據孝經緯春分後十五日斗指乙為清明此與近時歷法脗合至漢時長安清明尚食內園令小兒於殿前鑽火先得火者進上賜金椀都人並在延興門看內人出城灑掃新進士則於燈閣置打毬之宴或賜宰臣以下酴醾酒意者此為清明行樂之權輿乎春明退朝錄清明取楡柳火以賜近臣王元之詩昨日鄰家乞新火曉窗分與讀書燈後世傳為典實至韓翃之日暮漢宮傳蠟燭輕烟散入五侯家則未免略帶諷刺矣事類合璧引東城老傳清明新進士開宴於曲江亭既徹饌則移樂泛舟又元宗在藩邸時樂民間清明節鬥雞戲及即位治雞坊於兩宮間索長安雄雞金毫鐵距高冠昂尾者數千養於雞坊其時天下承平八方無事恬嬉之習起自宮闈而朝士搢紳文人騷客亦皆乘此良辰美景結伴踏青佳話流傳至今豔說如本事詩載博陵崔護姿質甚美清明日獨游都城南叩莊求飲有女子以杯水至倚桃佇立意屬殊厚崔亦睠盻而歸及來歲清明日往尋之門牆如故而已扃矣因題詩於左扉曰去年今日此門中人面桃花相映紅人面祇今何處去桃花依舊笑春風蓋有所指也迨至宋時尤多紀述夢華錄京師清明日四野如市芳樹之下園囿之內羅列杯盤互相酬勸古今藝術云北方寒食後一日為鞦韆戲以習輕喬後中國女子學之以綵繩懸木立架坐立其上推引之此洪覺範所以有畫架雙栽翠絡偏佳人春戲小樓前之詩也游覽志餘載諺云清明嫁九娘一去不還鄉二語於清明日書以貼楹間則夏月無青蟲撲燈之擾嗟乎客予他鄉幾更歲琯可憐時節懊惱心情覩桃柳以爭妍望松楸而不見興言及此能無涕淚之沾襟乎是以清明佳節人家皆以紙錢麥飯拜奠先塋也或曰衰草斜陽墓門蕭瑟銅駝石馬大半傾欹悽悽反哺之恩渺渺重泉之路何時不可以瞻拜而必於清明日祭之掃之何也曰是禮也於古有之唐書開元勅寒食上墓禮經無文近代相傳寖以成俗宜許上墓同拜掃禮五代史寒食野祭焚紙錢柳子厚與許京兆書近世禮重拜掃每遇寒食皂隸傭丐皆得上父母邱墓徐凝詩曰嘉興縣裏逢寒食落日家家拜掃回可取以為證也詩話雋永云賈秋壑於德祐元年寒食上母墳堅瓠集云吳中于清明節子女長幼持牲醴紙錢祭掃墳墓紙灰滿谷哭聲甚哀而其原實始於漢時嘗閱襄陽記司馬德操清明日詣龐德公值其渡沔上先人墓德操徑入其室呼德公妻子作速作黍其妻子皆羅拜於堂上須臾德公還直入相就不知何者是客大約上墓之典以此為最古至謂介子推於清明前一日焚死棉山中後人思其德因於是日禁火并祭掃先人邱隴此則附會牽強意義不相連屬必信而守之傎矣

諭旨恭錄　○二月十九日奉　上諭御史戴恩溥奏各省卓異人員升途較隘請飭部量為變通

[illegible]旺餉項盛而於外洋茶商之興衰似亦不相關著也顧犬不禁爲中國茶業中人稽首[illegible]不置

諭旨恭錄　○二月十六日奉　旨此次京察一等應帶引見各員內除曹鐸徐壓瀾英啟端方恩溥毋庸記名外宗室英般著以四五品京堂補用宗室溥興著以五品京堂補用宗室溥頲著以五品京堂補用宗室壽布著以四五品京堂補用宗室手會著以五品京堂補用奎華貴秀英華春恩綏馮文蔚樊恭煦李桂林曹鴻勳陸繼輝高賡恩陸寶忠溥光通潘炳年麗鴻文洪思亮霍翔懋張百熙黃思永翁斌孫張星炳丁立鈞葉大遒黃紹箕李佩銘王懿榮楊福臻張𥇍陳名珍謝光典馮煦熙英恩辟恩明覺羅福進何剛德惠昌延祉周文令尹序長陳維存普[illegible]蔚英志琦寶棻如銓[illegible]麟俞培元郭曾炘松鄧沈維誠有泰孫賦謙長春英聲桂春方連軫鄧乘成湯似瑄鹿學良張衍熙聯惠松壽志觀惠裕[illegible]培趙爾巽[illegible]秀福敏恭額瑞全特圖慎鳳英余聯沅榮齡馮金鑑劉心源林燡垣孟繼人謝雋杭常爾祥松蕃寶華荊泰均著交軍機處記名以道府用欽此　同日奉　上諭徐致祥現出學政大理寺卿著李端遇兼署欽此○同日奉　上諭德生奏[illegible]陳關稅情形一摺該關積務因循積弊[illegible]本該監督應辦之事德生到任未久距期甚遠爲日方長儘可隨時整頓何得以積弊太深非旦夕以歲時不能剔除淨盡及至年餘情形熟悉而瓜代屆期等詞率行陳奏顯係意存巧取藉爲留難地步德生著傳旨申飭至所請飭聯捷早爲交代造冊辦部之處即著聯捷迅速辦理以清款目欽此

歐洲要電　○廿九日英京發來電報云昨電所言英俄兩國定約一事係因俄皇親自爲之定議故得克成兩歐洲之人於此觀之咸謂俄與約成而此兩國前日之積嫌可由此而消釋矣同日復接英京來電稱德與俄三國通商之約現經議定然驗此三國乘是機緣必將再議俾將增兵一事爲之停止也來電又云法意兩國向日積怨甚深現在德奧兩君欲從中調停俾其數十年所積之嫌得以一朝解釋云善乎此舉若幷將停止增兵之事一併議成則歐洲可以太平安枕矣

傳說難憑　○現在瞯地風傳謂本埠有人得接暹京由新金山一路發來電報稱現有中國兵軍一隊約五千名欲將暹羅不剌塞省佔據云云按變不剌望係在奧江上游即前日英法兩國議劃太平疆界之處今傳說中國欲攻取其地想亦因前日有旨欲將其地撥歸中國之故然想中朝舉動斷不至輕率如斯意者所傳或尚有未能盡確之處乎

慘刃亡軀　○有嚳拉油人名威與者於廿八日行經丹戎吉靈附近義館之處不意其足偶爲樹根所絆竟遺跌仆時某腰間固懷有曲尾鐮刀一柄當其傾跌之際適與其刀觸撞以至刀尾插入腹中受傷甚重即經巡差舁傷者至西醫院中調理不意所傷過重藥石無靈延至翌早即已斃於院中於此觀之禍可謂災生意外者矣

出洋日衆　○頃閱廈門出口人數報章云西二月二十號有直勝文輪船由廈啟行前來實得力地方計其船中所載之客共至六百二十七名而紅烟筒輪船則於二十七號啟行所載之客亦至七百四十二名北山輪船則於西三月二號由廈啟行所載之客至八百三十八名豐揚輪船則於是月三號啟行所載之客亦至八百八十六名何打刺士輪船則於五號啟行所載之客竟至一千零八十名之多以上五輪搭客共計不下四千餘人是均在廈出口以來實得力地方者觀諸輪船啟行愈後則載客愈繁是亦不數數見者也

上控得直　○前報閩商陳簡因置士油於鑾巴虱前而工部局以爲有礙官道因將該商控告經在府堂審訊畢判罰該商銀一百元所有各節前報經已列登惟陳於府堂判後情有不甘爰請狀師將案至臬堂上控茲悉此案前日已由臬堂訊定判以該商得直而前日項府堂罰照例給回完案

尋子致病　○粵婦譚亞財年近五旬所天早失僅遺一子現年亦已二十餘齡是婦撫之長成母子之間相依爲命原不欲其遠遊無奈家本素寒不得不任其四方餬口故於三年前其子遂隨人出洋南來學賈不料其子於遠遊而後杳若飛鴻雁杳魚沉平安莫報以致倚門望切終不知其羈跡何方故或存或亡愈覺中心如結因於本月初旬婦特附輪南渡親抵叻坡以期訪察詎於抵叻以來雖則偵騎日出爭奈宗兆毫無恍若海底針沉無計撈獲婦因是積慮成癡遂染失心之病自此瘋狂猝發日向街衢疾聲呼子以致啼笑失常狂跳亂舞甚且扭執途人認爲己子悠悠行路多有不堪其擾而深惡其狂乃於二十七日婦復至舊巴虱街狂病又發儼如前狀糊行時適有孟加里差察至其間因執婦逮案廿八日經活太守提訊婦於初供之下謂緣尋子而來詎不及數語狂病又作口雖喃喃不能辨其何語於是知彼係爲失性因飭差舁婦至國家醫院求治第不知刀圭奏下能占勿藥否耳

嚴禁積盜　○潮人陳東朝家於小坡茫古魯街第四十一號門牌廿七日有閩籍竊徒陳順道經陳東朝之門瞥見廳堂之內闃其無人而廳事所陳商羅珍物順因盜心復起潛入堂中已竊洋氈一張猶欲攘其他物奈闃彳亍之聲甚急自內而達於堂前順故恐難脫逃遂則挾氈而遁不料順之作竊已爲該宅之小童所見因而疾聲呼盜時陳東朝聞盜警發即出門追捕幸有暗牌華差察至乃即攔途將順擒執逮彼於案廿八日經晏太守提訊查順於曩時經已犯盜數次知是係爲積盜今復攘贓貿實顯係怙惡弗悛之徒使不重予懲儆難期改悔於將來故判順罰禁四閱月幷充苦工云

## 卑利中萬蘭池酒發售

敬者本行所售之萬蘭池酒最稱佳製而此酒係於一千六百二十四年即經創製通行歐洲境內至今傳至其曾孫如法做造故其酒馳傳遐邇最擅銷塲此酒係在法國製造素馳名譽　諸君試飲即知其酒之佳今本行特運此酒來叻應沽　諸君有欲零沽者可向錦興號　安祿公司　玉哲公司　允吉公司諸家採買倘若沽用成起者可至嘉麗如銀行巷內本行詢問便得此佈

大英一千八百九十四年正月廿三號

大清光緒十九年十二月十七日　吉來乙洋行謹啟

## 崙醫痔瘡

敬者余生平專究痔科擅醫此症或為患多年以致穿腸潰爛膿血交流一經用藥限期十天包愈否則分文不受余蓋由印度學習西法深得秘傳其應如響絕無後患倘欲求醫此症者請到大馬路寧街口第一百八十五號門牌或延到病家均聽其便崙此佈告

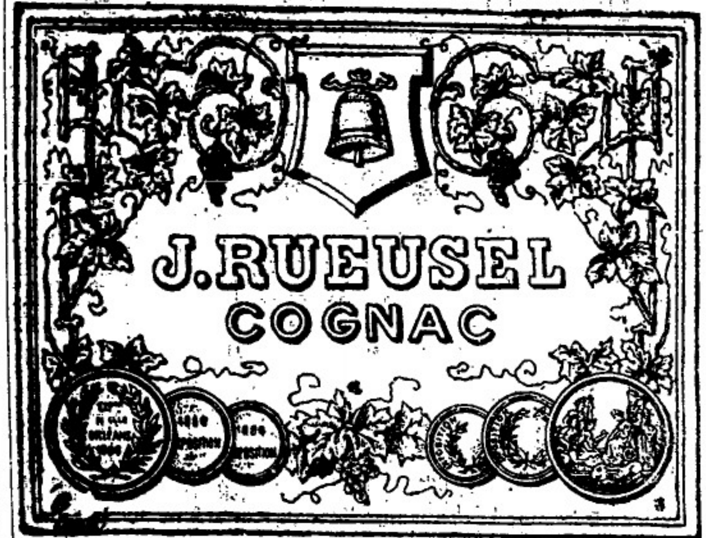
大英一千八百九十四年三月三號

新嘉坡吉寧街哇三美卑兀謹啟

## 新印電報出售

敬者本館前者所印電報冊號碼擻然最稱精當是以一經印就購者莫不恐後爭先閱時未久早已一罄沽清日來尚時有人到本館問沽愧無以應爰再加工精印所有號碼編次均已細心核校不舛毫釐而且精益求精較於首者所沽之冊尤為美備　諸君欲有選購者請移玉至本館面商爲盼本館告白

## 頂上鐘鏢
## 萬蘭池酒發兌




敬者本公司近由歐洲辦到頂上萬蘭池酒來叻發售其庄係作鐘標香味異常芳烈凡經酤飲者莫不盛稱此酒之佳茲特將此酒票列登告白佈明　諸君賜顧請至葛士兄弟洋行隔鄰樓上本公司選購并祈細認此標并有華字小票黏於樽上方不致誤特此佈聞

大英一千八百九十三年八月五號

新嘉坡眷如星彌公司謹啟

## 新到脚踏快車發賣

敬者本公司新有脚踏快車出售其車輕巧利便最能耐久且快捷異常無論雙輪三輪各式俱備前於西七月六號及九號時曾有人以本公司所售之車與他號之車賽相兩場車中無有能若本公司所售車之快捷者洵稱第一妙製此等脚車最合於東方各埠所用而且價甚相宜　諸君明鑒請移玉至士庫街第十二號門牌本公司內面商便得此佈告

大英一千八百九十二年七月三十號

光緒十八年閏月初七日

來里亞兀禮付公司謹白

## 各款新巧餅食出售

敬者本號所製餅食久已馳名遠近其他係照美國都城新式甚為可口計有牛乳餅乾及白麵包赤麵包數種色色俱佳不能備述與爲叻地西人所同稱美　諸君定製可列單到來通知即能如期送交并無貽悞并常有製便之雪糕沽賣　諸君賜顧請即　玉臨小坡域多利亞街門牌第大號英會女塾對門本號內相商便得特此佈告　大清光緒十九年十月廿一日　辱蘇拳嘉謹啟

## 象頭標蜜酒出售

敬者本公司由歐洲音辦象首標卑先那蜜酒來叻專爲實得力諸仕商所用此酒氣味香醇且能消煩解渴於實得力地土最屬相宜洵合諸君所用并特將其標式附列報中俾諸君一覽而知按式購取倘蒙　光顧請至曾巴勿街萬興號右鄰本司公辦認象首標爲記庶不致誤價極平特此佈聞

新嘉坡慎貿公司謹啟　天

大英一千八百九十三年元月廿一號

發售

# 亞耶醫生藥水

# The Best Dressing

# AYER'S HAIR VIGOR

Prevents the hair from becoming thin, faded, gray, or wiry, and preserves its richness, luxuriance, and color to an advanced period of life. It cures itching humors, and keeps the scalp cool, moist, and healthy.

The base of Ayer's Hair Vigor is a refined and delicate fluid which does not soil or become rancid by exposure to the air, and which is as perfect a substitute for the oil supplied by nature, in youth and health, as modern chemistry can supply.

## Ayer's Hair Vigor

PREPARED BY

Dr. J. C. AYER & CO., Lowell, Mass., U. S. A.

Beware of cheap imitations. The name—Ayer—is prominent on the [illegible] and is blown in the glass on [illegible] of each of our bottles.

The Singapore Dispensary, Ltd., General Agents for The Straits.

## 澤髮藥水

此藥水善能生髮功効甚多用以抹於髮中能使其髮不脫并常烏潤光澤不至有白頭之歎兼令頭皮不癢毛屑不生頂上清凉不受炎威所還是爲澤髮藥中上品至此藥水樽上玻璃係作有本醫生名字兩包頭亦列有本醫士之名庶免爲珠魚所混境此藥寄在實得力境內係託星架坡藥房代售　諸君沽用祈至該藥房採買可也此佈

大英一千八百九十三年九月廿七號

美國醫生亞耶謹啟

---

## 實勝越招商承餉示

○實勝越柔政司麥　爲招承餉碼事照得本國家現有以下所列各餉碼招人承辦爲此示仰商民人等一有知悉爾等有欲承充此碼者其票當於西本年四月十六號即華三月十一日禮拜一上午九點鐘以前送呈以憑選擇至其餉碼係承辦以三年爲期由西本年七月一號起算茲將各碼條開如左　一鴉片在實勝烟碼係越各境內地方由丹戎勝卓起而眷南淮亦在其內其港計體三百七十英里之長　一賭碼亦由丹戎勝卓起而沙賽河亦在其內　一酒碼亦由丹戎勝卓起而沙賽河亦在其內　一所入之票務須書寫英字外用火漆封固票外書明呈交龜精實勝越柔政司收閱字樣　二所入之票每碼須分條繕寫而後再合結其總數方爲合式　三所有棄取之權悉由國家主裁不得執價高者得之說　四投得之人當各覓妥當保人保其如約而行　五有欲知其詳細情形者在勝可向代理人巴智中西巒洋行詢問如在龜精實勝越則向本署詢問便能知悉各宜遵勝特此諭知

大英一千八百九十四年二月十七號　示

---

## 小輪出賣

○啟者本機器廠近有新製小輪船二艘出售該船一名基星㘵係用蕊智木製就船底係包銅板甚爲堅固計船身長四十五英尺闊九英尺深四英尺三寸食水深二英尺四寸有大客房一間在於船頭甚爲華美船尾更有貨艙一間其水鑊甚巨係用銅製兩機器甚爲堅固且殊靈便每點鐘能行九英里半此船用以來往內河或附近小埠最爲合式又一艘名曰羅池亦爲新製概用嗒智木裝就而包銅板者船身計長四十一英尺闊七英尺六寸深三英尺九寸食水二英尺六寸每點鐘能行九英里以上輪船所用機器係英京著名巨廠照法製造并係機器師親爲監督是以美備異常現此二船一切均已預備可以立刻展輪統計南洋各埠小二船其輕捷之處無有能出其右者　諸君有欲看閱請至甘榜麻六甲本廠內詢問便得耑此佈告

大英一千八百九十三年八月三號　來星亞兀禮付機器廠謹白

---

## 勞勃路頭豐源號輪船開行日告

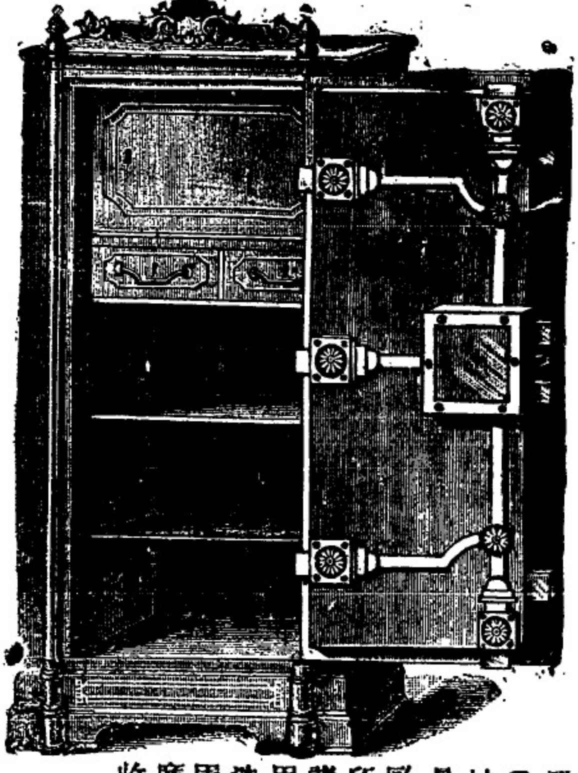
本號輪船往來各埠船期開列如左

在各埠往實叻日期　在實叻往麻六甲每逢禮拜一五日下午四點鐘開行　由麻六甲往芙蓉每逢禮拜二六日中午十一點鐘開行　由芙蓉往吉隆坡每逢禮拜二六日下午六點鐘開行　由各埠回實叻即日　由吉隆坡回芙蓉每逢禮拜一四日下午四點鐘開行　由芙蓉回麻六甲每逢禮拜二五日上午[illegible]點鐘開行　由麻六甲回實叻每逢禮拜二五日下午四點鐘開行　另有輪船在叻往麻六甲吉隆坡實闆午每逢禮拜五三點鐘開行特此佈聞

豐源號謹白

---

## 鐵櫃出售



啟者本行所售之鐵櫃在檳本坡馳名已久素蒙　諸君購用無不盛稱其妙計此廚之大小共有五種而價會最少亦在一百元以上而此鐵櫃乃歐洲著名工師所製極爲與善本坡所有西人齊智人以及作擻習生理諸華商多向本行購買以爲貯銀之用因本行所沽者均用頂上物料製造而成不惟能壯觀瞻並且異常堅固無論火燒盜劫均保無虞貨真價廉莫此爲甚倘諸君有欲購此廚以收藏重寶可至本行選閱是幸此佈

大英一千八百九十年元月四號　天

丕穀呼嚕公司謹啓

振珍目丕穀公司謹啓

始兼理其政治越南則於一千八百七十四年已歸法國保護至八十四年始訂立約章政由法出八十五年法人進攻東京囑中法言和乃爲法之屬土至於高精載拿各省則已歸法人所隸於版圖地方吏治皆由法人自理而越南則仍立國王都於順化然歸法人節制祗司守府之君金邊則由法派大員駐紮其大臣院及國內政治皆由法員辦理金邊國王之事權旁落較著越南尤甚東京各地雖有七官然悉聽法人揮指故政令悉遵法人稽諸版圖高精載拿等處地廣丁方二萬三千英里當一千八百九十一年時屬內民人二百零三萬有奇金邊地七則有三萬八千六百丁方英里人民一百五十萬名越南地土廣四萬七千丁方英里人民三百萬有奇東京三萬四千餘丁方英里人民約九百萬口其地土膏腴以東京及高精載拿爲最越南則中界嶢嶺外接大洋內爲曠野濱臨湄江七產穀米棉花香料烟糖等物礦多產煤曾在會安開採至於金銀銅鐵錫亦多所產其港足以灣泊船艘者則東京之海防越南之會安高精載拿之西貢西貢河道可直達其城而順化之河道則水淺亦可以直通順化城至於紅河亦可用淺水船直至柳溪法人現已將各處運河道路修建妥當且肆築火車路二度以便來往計購四國輕費於一千八百八十八年時用銀一千一百萬扶令其後漸爲撙節至九十一年祗費銀八百萬扶令九十二年百萬大扶令迨九十三年則祗費五百萬扶令而已各處通用銀元除法國銀外並用墨西哥銀元至法兵之駐防其間者不過僅得一萬四千名迫去歲暹法失和幾釀大戰法人强進湄南河叠膏封禁網咯海口致暹決書於暹廷暹廷自知卵石不敵甘盟城下將湄江迤東割與法人俾法人開埠通商而高精載拿各處則以西貢爲巨擘惟其人民僅得一萬七千餘名順化雖爲越南都城而其居民亦僅得三萬東京首郡爲河內其民人則有三萬餘名此則法人東方屬地之大略情形也

**開娼惡劇** ○牛車水碩莪街彩月樓妓院雖不足爲鶯花艷窟而姊妹花枝之羅列亦頗足以留戀遊蹤乃去月廿八晚約八點餘鐘時寮中諸妓正在靚飾巧裝油頭粉面在於燈前列坐詎忽有一物從門外飛入正擊中廳中所懸之火水燈以故訇然一聲燈與物兩俱墮一時火光燄氣橫射交飛舉寮倉皇異常沸亂鬨乃知門外飛來之物係以瓦罐滿載糞穢擲入寮中罐破糞流竟至穢騰滿室內有一妓名新彩者適被糞罐擲傷其首以至頭破血流紛亂經時始經畧定而禮桃艷李皆變而爲羅刹夜叉矣或曰此正個中人之本相夫叉奚詫焉

**生有盜根** ○小人之作惡每率盜賊爲依歸而推其作惡之初未嘗不緣於習俗嗜慾日錮因而遂蔽靈明故日遷下流漸覺性成習慣原非賦畀之始特於彼而偏於所鍾然則諺所謂生有盜根之一言特以其枯槁弗悛恍若與生俱來如樹木然盤根錯節枝葉叢生也彼匪徒之作惡甘以身而試法雖經長官痛懲尚不自知改悔頑民難化豈非若生有盜根者乎是則若輩之多行不義雖盡法以懲亦不得嘗其用刑之過酷矣粵婦張氏向寓於牛車水第四十七號門牌於廿八夜七點餘鐘婦以清閑無事因欲往景春戲園以觀演劇而娛心志乃婦出門欲往距不及數武竟有匪徒三人追隨婦後即將其頭上之金鈒奪去飄然欲遁婦不甘登即疾聲鳴捕時適有暗牌華差前途察至因將一匪執獲及搜其身果有金鈒在焉其餘二匪不及緝獲經已脫逃差故即將所獲之匪逮案廿九日經伊太守提訊查悉該匪係閩人林生前已犯盜五次累繫於獄曾不知悔因判林罰禁六閱月期滿出獄仍罰鞭責二十籐以示重儆聞該婦之金鈒計值英銀五元對簿後太守飭將該鈒給婦領回而去云

**盜賊戕官案詳彙** ○昨報那華祝太守被盜刃傷一案經已將所緝獲潘應榮羅亞祿楊亞欽羅亞利陳亞修五名歷在府堂詳訊尚未經判斷經府憲命將該案緩至去月晦日再行覆訊茲悉府憲復加研訊斷以盜賊戕官案關重大乃命將案詳解臬轅以憑核奪云

**淩婦被辱** ○閩婦方氏向寓於小坡新興街前隨其夫客於嗎嘞地嗣以所天已失仍有遺資所存婦故孀守空幃無虞凍餒近乃節居清明恐餒若敖之鬼特於廿九日預備楮帛酒饌等件奠於故夫之墳因僱有其同籍人某手車以代徒行經已訂明與至武吃智馬之新恒山亭而往返工資計銀二角關婦奠罷而歸婦即將前所訂定工値之資給車夫之銀一角詎車夫以婦係羅女流心存欺藐因而侈討車稅婦不直之蓋以前訂工資言猶在耳遂則吝而不與不料車夫口出惡言多方辱罵且欲繼以用武惟婦雖屬巾幗中人生平頗諳武藝以車夫恃强無理恣意欺凌不覺爲之技癢因即振起雌威遂與車夫交擊詎車夫雖屬魁梧孔武奈其有力而不能善於所用故婦乘虛攻擊扭彼仆地伺隙而毆車夫至此眞覺無能爲役不得已哀聲乞饒婦始釋之而趨斯時觀者頗衆莫不拍掌稱快一時爲之哄堂該車夫乃領其車値二角復牽厥車含羞而去噫若該車夫者亦可謂自取其辱矣

**貪差繫獄** ○粵人梁亞燦與其同籍夥伴李亞壽向在丹戎巴葛振成山欄賣茶肆十五夜十點餘鐘李適至店後濯足詎有第四百零四號暗差梁拉油差沙禮者道經其前誣以李在其店後遺溺係屬有干例則因乃藉端執李苛求賄賂始肯釋放李則力辨其誣詎差拘李回店適見梁收有賬項計銀一元六角攫置於案上該差盡將其銀錢擄行奪去嗣梁與李均覺不甘乃至該處差館稟聞時有二貴某差廉得其情遂沙自外歸至捕房二貴差即搜沙身果有銀錢如數尙存因執逮案前經活太守提訊數堂尙未輕判至廿九日復經伊活兩太守會訊鞫情實判沙罰禁六閱月復將其差役褫去永不復爲錄用云

**刼棺駭聞** ○廈門草仔垵相公宮後地方有方某者家頗小康其妻白氏於去月十六晚產難而亡越日卜葬於廈門港東邊社之山頂靈柩過處道旁之駐足以觀者咸相嘆惜謂該氏德容兼備且有厚奩于歸三載竟爾玉碎香銷好花易謝千古同此浩歎不謂匪類聞此風

聲從兩邊垂口角竟於是夜挖其墓而剖其棺所有衣裳首飾刼掠無遺殭屍移置棺外不堪一綠匪之心亦狠毒矣哉約廿一日東濠社某甲伐木邊此一陣輕風撲鼻欲嘔近而視之知婦棺之被刼也走報方家得謝金一餅方某立僧土工前往設法殮埋並出賞格略云有知其刼匪蹤跡者來報明願謝花紅銀五十元云云但未知果能偵悉否

廈門零拾　○英國三枝桅兵船入口寄碇龍泉宮前於初一日升中國旗號放炮廿一門次日廈門港砲台升英國旗號燃大炮廿一門答之彼此相敬禮也○日本妓女租賃鼓浪嶼民房賣娼不待招徠西人且與粵娼爭妍鬥豔互相嫉妬茲地方委員以若輩時生事端已逐回廈門寮仔後街一帶洋樓矣○港仔口街某舖莊店夥某甲素喜與牧豬奴戲新正與同鄉留貂帶信局裁衣廚司諸人賭牌九計輸五百餘元無力付償挽同鄉某乙以一百元給各人瓜分完帳而甲又至萬全堂寶局欲爲翻本之計孰料仍三戰三北再赴某洋行攤局一擲休然一敗塗地花骨散落人若此

傳聞錄正　○昨報傳聞中國有兵丁約五千名至於鑾不剌望省一事茲再查悉所傳之說係謂華兵已抵鑾不剌望地方幷非欲至其埠也用特錄正

賞格高懸　○敬者敝宅仍與號內於本月二十七夜不知何人潛入臥室撬破小箱取有鎖匙遂開鐵夾萬鎖鑰即爲盜去金帶一條金烟盤一具金烟盒及小金鍊一條金扣一個鑽礶金戒指一具珍珠金戒指一具並有銀紙及銀圓共八十八元統計失百共值英銀一千五百兩至今尙不知阿誰盜去倘　諸君有知以上所列失項係爲某人作孽能爲據實報捕以及起回贓物等件即謝花紅銀五百元決不食言此佈

光緒二十年二月三十日

直落亞逸山頂仍與號謹啟

生財機會　○有某西商者素善治生之術前在檳城水營生脈時常周歷遐區遍訪山川名勝前在某海島覓得一生財之所其海面所出海參甚夥大有取無盡而用不竭之勢其餘各物如玳瑁海菜雲母殼等物則更不知凡幾似此出產之富實不易遘蓋其地居荒僻數百年來并未有人知而探取以故所產各物積愈久而愈宏也查此海嶼係歸某砂拉油酋長所轄而該西商前者已向該酋之弟謀畫因向酋取得權照將該處海面之利歸該商一人獨攬他人不得爲之攙入而其期限則有數十年之久所奈該西商雖深知其物產之富惟尙未能諳習其中一切故今特來叻地欲招華人之熟悉探取海貨情形者與之合股經營或將此海貨轉批與之俾得以宏斯利路似此絕大財源絕大機會實爲不易得之嘗遇有志經營者幸無錯過倘有欲知其詳細者請至本館面商可也

本館謹啟

瑞昌號施棺告白　○文昌帝君陰隲文有曰施棺槨免屍骸之暴露僕嘗三復斯言傾心嚮往久欲邀諸同志合力奉行以爲久遠之計竊恐言輕無濟適足以形其多事轉不若自量其力行吾心之所安冀遠近之聞風者接踵而與起也故特備有棺木一百具自刊登告白之日爲始無論何籍之人如有貧難自殮者可由親屬前來本號稟明給單以便赴棺木店領棺殮埋此佈

新嘉坡墊枋路頭瑞昌號邱新再謹白　卜

大清光緒二拾年二月二拾九日

頌揚周一方先生妙手　○果然眞正不虛武夷山授換骨脫殼仙液之方藥也我們係無因根而自拾零歲到即至前年忽染瘋癲一症將近兩秋有延數位醫治不見其效鈔費無功暗裏自悶擬決回唐調理偶幸臘月間我友鄉薦新到一位周姓神妙之手之藥我們却亦無有爲信之意緣被力舉即就趁戲其藥果然靈驗十日皮色變黑洗滑消歛又十日脫去皮殼肉色變白又十日如常而愈我們傭工素儀叨蒙周一方先生換體再身　重恩圖報難罄故詳於同病莫誤者鑒

光緒二十年二月廿八日

隣埠小坡振長發號內傭工陳全祿謹啟

賣重屋地　○啟者茲承已故洪鑾鳳掛砂人之命定於西一千八百九十四年赤不里月十二號即華三月初七日禮拜四下午二點鐘在本館內拍賣屋地二十起　其一屋地三區坐落高羅弗街第一號第四號第五號門牌　其二屋地一區坐落眞珠上街第十五號門牌　其三屋地一區坐落梧槽路第一百二十號門牌　其四屋地一區坐落梧槽路第一百二十一號門牌　其五屋地一區坐落梧槽路第一百廿二號門牌　其六屋地一區坐落梧槽路第一百廿三號門牌　其七屋一段坐落梧槽路第一百二十六號門牌　其八地段九段坐落梧槽路後之私路　其九屋地一段坐落紐不里芝路第三十號門牌　其十屋地三段坐落紐不里芝路第四十五四十六四十七號門牌　其十一屋地一段坐落眞珠山脚第一號門牌　其十二屋地一段坐落打石街第四十七號門牌　其十三屋地一段坐落松柏街第廿七號門牌　其十四屋地一段坐落松柏街第三十四號門牌　其十五屋地一段坐落松柏街第廿四號門牌　其十六屋地一段坐落馬交街第廿七號門牌　其十七屋地三段坐落亞呂迷打街第廿二廿三廿四號門牌　其十八屋地四段內有六間坐落丁加勞街第二十廿一廿二廿三號門牌內有二間坐落碩莪街第廿一廿二號門牌　其十九屋地二段坐落士密街第九號十號門牌　其二十地段一段坐落梧槽地方　諸君有合意者請如玉臨投期　買便得特此佈告

大英一千八百九十四年四月二號

吉靈兄弟公司謹啟

貨棧招租 〇茲敝有棧房十間址在牙籠港墘門牌均列四百二十二號每間號頭分ABCDEFGHIJ一字凡士油或鹽或火
牌俱可收貯倘 諸君貴行有合意租賃者請移玉到敝面商租銀自當格外平宜謹此佈聞
大清光緒二十年正月十八日
大坡源順街吳安和號謹啟 出

# 頂上旗標蜜酒

啟者本行現承英京達丁南禧蜜酒公司託在本坡爲之代理賣烟該公司之旗票蜜酒此酒業經致推究爲第一上品其性清凉解毒飲之能令人心曠神怡誠蜜酒中之最佳此酒向由本公司代沽今叻地然里直洋行暨各沽酒之店亦有零賣 諸君有酬酢之觴者倘祈移玉前往選沽爲盼耑此佈 聞 天

英一千八百九十三年元月十七號

慕娘公司白謹

# 精理機器

## J. LAWSON.

Consulting Engineer, Surveyor and Machinery Valuer.
MARINE CLUB.
*Superintendent Engineer, S. S. Singapore.*

啟者余素精於機器之學曾在英京考授機器司之職所有繪圖估價及代理買賣火船並修理輪船火鑪等一切機器莫不善爲料理主顧不誤更能代 諸君查看輪船並督理製造各種機器等事 諸君光顧請移玉至士啤花園邊士弁士凰荷蘭水公司樓上本寫字樓內面商便得耑此佈聞

英一千八百九十三年元月七號 天

然羅申謹白

# 紅頭首仔標萬蘭池酒出售

啟者本公司所製之紅首鵝仔標萬蘭池酒馳名已久乃在歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱七十年之久而其酒收存有數十年方肯出而沽賣故其熱氣概已全消所以 諸君沾飲者均深獎譽在歐洲一帶各國之人無不喜飲此酒因其氣味清香遠勝於他酒故也是以本行特辦此酒來叻發售自此酒到叻而後凡沽飲者無不盛稱其美且此酒與本坡天氣甚屬合宜 諸翁賜顧祈細心辨認紅頭庄及以上所列各標頭并有來士古乙拿號只公司等西字爲憑庶免爲魚目之混是所切禱 天

大英一千八百八十九年十二月三號

丕發呼畢甸前加珍麥嗱行

# 正金鐘標萬蘭池酒出售

啟者本公司所督辦正金花鐘標萬蘭池酒久已馳名叻地華藉君子均喜用之現已議定與本坡酒公司包辦以應零沽凡 諸翁有欲零購者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍可至本行沽買至此酒製造之法精妙異常酒味甚清以之蒸釀者皆爲上等之料保無僞冗之弊此酒若在本坡沽奉甚爲合宜且價亦甚廉賜顧者諸用須爲留心辨認以防魚珠之混因現在市上假冒者甚多以上所黏各標如無本行不殺呼畢華字者卽爲假貨幸勿爲之誤買本行有厚望焉

大英一千八百八十九年十二月三號

丕殺呼畢甸前加珍麥洋行謹啟 天

# 蜜槢發售

啟者茲本行由歐洲辦到上等審酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出　諸君光顧祈為細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標酒希圖目魚混珠最堪痛恨今本匙再行核定於酒樽木枳內加鑴烙讀行形以示分別倘　諸君有知何人假冒到請本行稟明即謝花紅銀二百大元輕官訊定即能給發斷不食言再此酒不能販往加嘮吧　三發纜　麻巫未　盞加鏤　檳榔嶼　日裡等處其他各埠均能運往並此佈　聞

大英一千八百九十三年五月廿六號
大清光緒十九年四月十一日

明嘮也洋行謹啟　天

# 法國頂上蜂窠標萬齡池酒出口售

TO BE HAD OF ALL WINE MERCHANTS

敬啟者茲本公司親由法國督辦盛上好萬齡池酒來叻發售其酒濟香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙奐無窮今市上所有萬齡池酒無有能出其右者誠佐讌中妙品也至此酒後本公司一家沽出餘無別家出售　諸君光顧精細認蜂窠標頭為記庶細辨香味方不致誤價甚相宜倘有欲恰之處者祈早至熱瑙沽買爲幸

大英一千八百八十八年六月二十號
大清光緒十四年五月十一日

惹瑙也公司謹啟

# 三品出售

啟者本行特辦歐洲馳名三鞭洋酒來叻發售其酒係白頭欵式裝係有年沽飲　諸君莫不稱其香氣奈近有無恥之徒假行本住三品酒款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後　諸君若買本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內

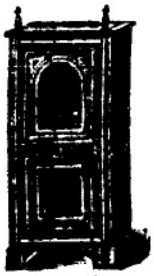
有小紅色票記本行字號為據此係本公司特給倘若此字樣即為假冒請爲細認端此為啟

大英一千八百八十五年十二月十九號

刹嗎也　司若啟

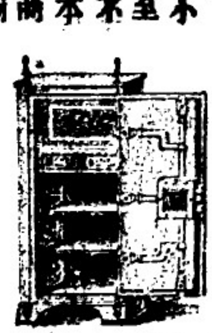
# 馳名鐵櫥發售

竊思營生之道所最要者則惟得錢其次則惟銀櫥然必須有以善藏始能保存此本行錢櫥所以為　諸君之所共賞也敬者本行所賣之錢櫥入已馳名於方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣此等鐵櫥已有三十年之久其製造爲堅固保能避火且其鎖鑰甚妙斷非盜賊等所能開啟計其櫥全身均用鐵製成並無雜以木料且鐵櫥自前至今均爲一式堅固惟無



有優劣之分至於各櫥大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者可保其不被焚燒即火災亦無所損本行之鐵櫥實爲叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之誌佈倘　諸君有愿購者祈即玉趨選購爲盼

大英一千八百八十九年十一月廿八號



明嘮也洋行謹啟　天

# 烏密酒發賣

敬者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已選運馳名茲復由英督辦到極爾士斗雲字號之狗頭標烏密酒到叻恐此酒香美異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒品中上品也　諸君光顧應細看以上所列之狗頭標照不致誤且價甚相宜矣　諸君有欲酤飲者請至本行取用可也此佈

大英一千八百八十八年八月十二號

明嘮也洋行謹啟

Printed and Published by SEE EWE LAY at the "LAT PAU" Press, No, 21, Malacca Street, Singapore.